



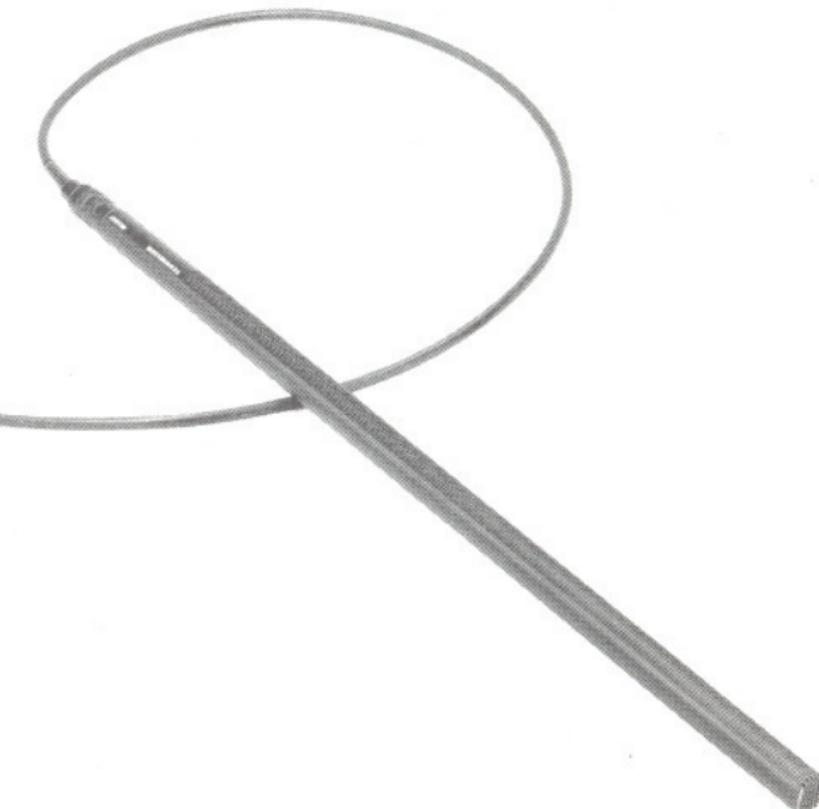
Bedienungsanleitung  
User's Guide  
Mode d'Emploi

**Studio-Richtmikrofon**

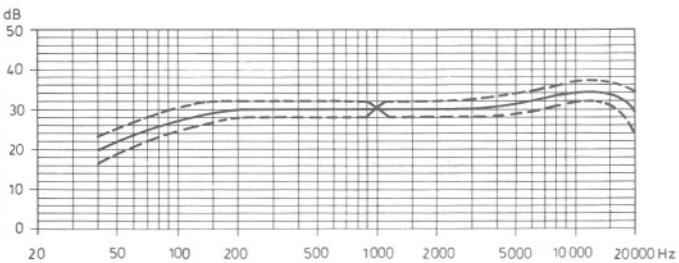
**Directional Studio  
Microphone**

**Microphone  
directionnel de studio**

**MKH 816 P 48 U 3**



## Frequenzgang Frequency response Courbe de fréquence



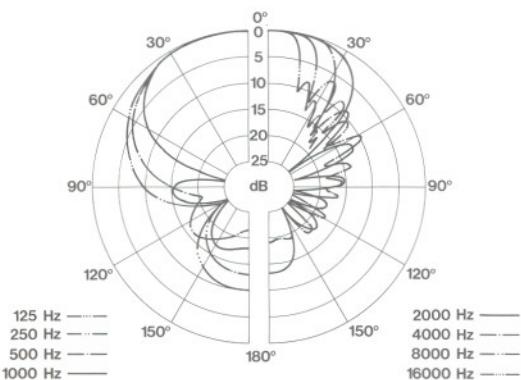
Sollfrequenzgang mit Toleranzschema  
Standard response curve with tolerances  
Courbe de réponse de consigne avec tolérance

Jedem Mikrofon legen wir das Original-Meßprotokoll bei, gemessen von 50 ... 20000 Hz

The original diagram is included with each microphone, measured from 50 ... 20000 Hz

Chaque micro est livré avec l'original du procès-verbal des mesures entre 50 ... 20000 Hz

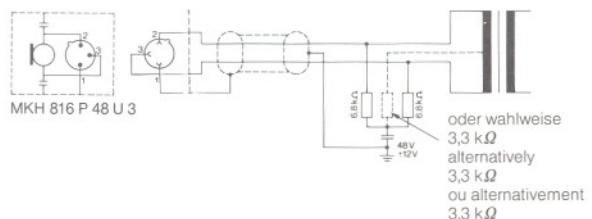
## Richtdiagramm Directional pattern Diagramme de directivité



## Speisung und Anschluß Powering and connection Alimentation et branchement

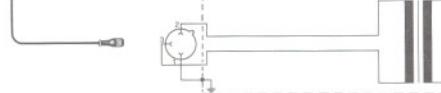
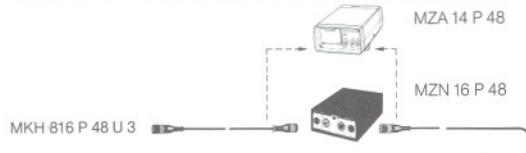
### Speisung / Powering / Alimentation

Phantomspeisung 48 V nach DIN 45 596  
Phantom powering 48 V according to DIN 45 596  
Alimentation à circuit fantôme 48 V selon DIN 45 596

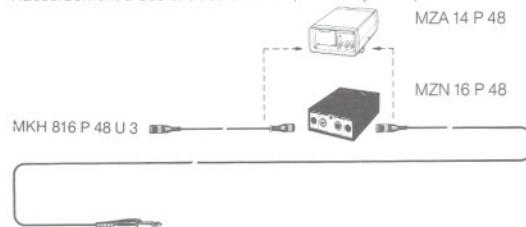


### Anschluß / Connection / Branchement

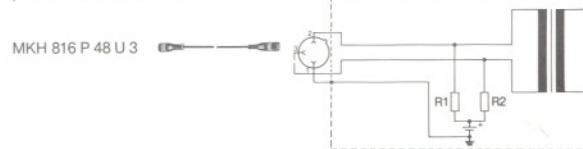
Anschluß an symmetrisch-erdfreie Mikrofoneingänge  
Connection to balanced, floating microphone inputs  
Raccordement à des entrées de microphone symétriques, sans mise à la terre



Anschluß an unsymmetrische Mikrofoneingänge  
Connection to unbalanced microphone inputs  
Raccordement à des entrées de microphone asymétriques



Anschluß an Mischnpulse und Tonaufzeichnungsgeräte mit Speisemöglichkeit  
Connection to mixers and recording equipment with built-in microphone power supply  
Raccordement à des pupitres de mélange et des consoles d'enregistrement avec possibilité d'alimentation



## Inhaltsverzeichnis

Kurzbeschreibung . . . . .	Seite
	3
Prinzip der Hochfrequenzschaltung . . . . .	3
Speisung und Anschluß . . . . .	3
Anschluß an symmetrisch-erdfreie	
Mikrofoneingänge . . . . .	4
Anschluß an unsymmetrische Mikrofoneingänge . . . . .	4
Anschluß an Mikrofoneingänge mit hoher Empfindlichkeit . . . . .	4
Anschluß an Mischpulte und Tonaufzeichnungsgeräte mit Speisemöglichkeit . . . . .	4
Technische Daten . . . . .	5
Zubehör . . . . .	5/6

## Contents

General description . . . . .	Page
	7
Principle of high frequency circuit . . . . .	7
Powering and connections . . . . .	7
Connection to balanced, floating microphone inputs . . . . .	8
Connection to unbalanced microphone inputs . . . . .	8
Connection to microphone inputs with high sensitivity . . . . .	8
Connection to mixers and sound recording equipment with powering facilities . . . . .	8
Technical Data . . . . .	9
Accessories . . . . .	9/10

## Sommaire

Description abrégée . . . . .	Page
	11
Montage haute fréquence . . . . .	11
Alimentation et branchement . . . . .	11
Branchemet à des entrées micro symétriques et sans mise à la terre . . . . .	12
Branchemet à des entrées micro asymétriques . . . . .	12
Branchemet à des entrées micro à haute sensibilité . . . . .	12
Branchemet à des pupitres de mélanger et des appareils d'enregistrement avec possibilités d'alimentation . . . . .	12
Caractéristiques techniques . . . . .	13
Accessoires spéciaux . . . . .	13/14

## STUDIO-RICHTMIKROFON MKH 816 P 48 U 3

Lieferumfang: 1 Mikrofon

### Kurzbeschreibung

Das MKH 816 P 48 U 3 ist ein Studio-Richtmikrofon mit hohem Bündelungsgrad. Es wird besonders im Film- und Fernsehbetrieb und auch bei Außenreportagen verwendet. Das Mikrofon arbeitet nach dem bewährten Hochfrequenz-Prinzip von Sennheiser electronic und ist für 48-V-Phantomspeisung ausgelegt.

### Seine Merkmale

- Hoher Bündelungsgrad
- Sehr gute Rückkopplungsdämpfung
- Niedriger Äquivalentschalldruckpegel
- Robust und extrem klimafest
- Hoher Feldleerlauf-Übertragungsfaktor
- Ganzmetallgehäuse, mattschwarz eloxiert

### Prinzip der Hochfrequenzschaltung

Die Kapsel eines Kondensatormikrofons in Hochfrequenzschaltung stellt im Gegensatz zu der Niederfrequenzschaltung eine niedrige Impedanz dar. An der Kapsel liegt anstelle der sonst nötigen hohen Polarisationsspannung lediglich eine Hochfrequenzspannung von weniger als 10 V, die durch einen rauscharmen Oszillator (8 MHz) erzeugt wird. Dieses Arbeitsprinzip führt zu einer höheren Betriebssicherheit der Mikrofone, insbesondere bei Außenaufnahmen unter extremen klimatischen Verhältnissen.

### Speisung und Anschluß

Alle Kondensatormikrofone von Sennheiser electronic mit der Bezeichnung MKH ... P 48 werden nach DIN 45 596 mit 48 V phantomspeist. Die beiden Tonadern führen die positive Speisestromspannung, die Rückleitung des Speisestroms erfolgt über den Kabelschirm.

Beim Anschluß der Sennheiser-Kondensatormikrofone wird ebenso wie bei dynamischen Mikrofonen vom Prinzip der Spannungsanpassung Gebrauch gemacht. Der Vorteil ist dabei, daß weder der Impedanzverlauf des Mikrofonausgangs noch der des Verstärkereinganges einen nennenswerten Einfluß auf den Gesamt-frequenzgang haben. Die Quellimpedanz der Sennheiser-Kondensatormikrofone mit Phantomspeisung ist so klein (etwa 10 Ω bei 1000 Hz), daß von der Eingangsimpedanz des Verstärkers nur verlangt wird, daß sie mindestens 600 Ω beträgt. Das ist meist der Fall. Sollte dennoch ein Eingang mit geringerer Impedanz vorliegen, so muß man mit einem geeigneten Vorwiderstand dafür sorgen, daß das Mikrofon mindestens 600 Ω »sieht«. Die dabei auftretende Spannungsteilung muß natürlich berücksichtigt werden. Dieselbe Methode wird angewandt, wenn eine höhere Ausgangsimpedanz des Mikrofons verlangt wird. Auch in diesem Fall kann man sich durch Vorschalten eines entsprechenden Widerstandes helfen.

Die Sennheiser-Kondensatormikrofone geben relativ hohe Spannungen ab, bei maximalen Schalldrücken mehr als 1 V. Das hat den Vorteil, daß auch bei großen Kabellängen eingekoppelte Störspannungen keine Bedeutung erlangen. Weiterhin geht auch das Eigenrauschen des Mikrofonverstärkers kaum noch in das Gesamtgeräuschen ein. Die Mikrofone sind außerdem mit reichlich bemesenen Hochfrequenz-Siebgliedern ausgestattet, die dafür sorgen, daß keine Hochfrequenzspannungen auf die Mikrofonleitungen gelangen, und die gleichzeitig die Mikrofone gegen Hochfrequenzstörungen von außen schützen. Es ist deshalb auch unter schwierigen Verhältnissen nicht notwendig, besondere Maßnahmen, wie Doppelabschirmung der Leitungen und hochfrequenzdichte Armaturen, vorzusehen.

Sennheiser-Kondensatormikrofone sind nach DIN gepolt, d. h. bei Auftreten eines Druckimpulses von vorn auf die Kapsel tritt an Stift 2 eine positive Spannung gegenüber Stift 3 auf.

## Anschluß an symmetrisch-erdfreie Mikrofoneingänge

In diesem Fall verbindet man das Mikrofon mit einem Netzgerät, z. B. MZN 16 P 48 oder Batterieadapter MZA 14 P 48 (siehe Zubehör), und dessen Ausgang wiederum mit dem Verstärkereingang.

## Anschluß an unsymmetrische Mikrofoneingänge

Sollen phantomgespeiste Mikrofone über das entsprechende Versorgungsgerät an unsymmetrisch beschaltete Geräteeingänge angeschlossen werden, so ist generell ein Übertrager zwischenzuschalten. Hierbei kann dann gleichzeitig durch richtige Wahl des Übersetzungsverhältnisses die geeignete Spannungsanpassung gemacht werden. Die Sekundärseite des Übertragers kann dann unsymmetrisch mit dem Geräteeingang verbunden werden. Bei der Versorgung aus dem Batterieadapter MZA 14 P 48 oder dem Sennheiser-Netzgerät MZN 16 P 48 kann deren Ausgang direkt angeschlossen werden.

## Anschluß an Mikrofoneingänge mit hoher Empfindlichkeit

Wenn der Mikrofoneingang eine zu hohe Eingangsempfindlichkeit besitzt, z. B. wenn er für niederohmige Mikrofone vorgesehen ist, kann es notwendig werden, den Pegel des Mikrofons mit Hilfe eines Spannungsteilers herunterzusetzen. Dieser ist in der Mikrofonleitung am Geräteeingang anzubringen. Hierdurch wird in dem eigentlichen Mikrofonkreis der hohe Pegel bewahrt, was sich günstig auf den Störabstand auswirkt.

Beispiel:

MKH 816 P 48 U 3

## Anschluß an Mischpulte und Tonaufzeichnungsgeräte mit Speisemöglichkeit

Wenn im Gerät eine Spannung von  $48\text{ V} \pm 12\text{ V}$  zur Verfügung steht, kann das Kondensatormikrofon daraus direkt gespeist werden (siehe auch Abbildung »Speisung und Anschluß«). Die Spannung muß so stabilisiert und gesiebt sein, daß die Fremdspannung kleiner 1 mV ist. Die nach Norm vorgeschriebenen Speisewiderstände müssen einen Wert von  $2 \times \text{ca. } 6.8\text{ k}\Omega$  haben. Die Abweichung der beiden Widerstände voneinander soll  $\leq 0.4\%$  sein. Die Stromaufnahme von Sennheiser-Kondensatormikrofonen MKH ... P 48 beträgt etwa 2 mA, es fallen also etwa 7 V an den Speisewiderständen ab.

## Technische Daten

### MKH 816 P 48 U 3

Übertragungsbereich	40 - 20 000 Hz
Akustische Arbeitsweise	Interferenzempfänger
Richtcharakteristik	Superniere/Keule
Feldleerauf-Übertragungsfaktor bei 1000 Hz	40 mV/Pa $\pm 1$ dB
Elektrische Impedanz bei 1000 Hz	ca. 10 $\Omega$ , symmetrisch-erdfrei
Minimale Abschlußimpedanz	600 $\Omega$ (200 $\Omega$ für Schalldrücke bis 15 Pa)
Äquivalentschalldruckpegel bewertet nach CCIR 468-1	27 dB
A-Kurve	16 dB
Aussteuerungsgrenze bei 1000 Hz	30 Pa
Speisestellung	48 V $\pm 12$ V
Speisestrom	ca. 2 mA
Temperaturbereich	-10°C bis +70°C
Stecker	3pol. XLR-Stecker
Beschaltung	1: Masse, Gehäuse; Speisung (-) 2: NF (+); Speisung (+) 3: NF (-); Speisung (+)
Abmessungen in mm	19 Ø, 555 lang
Gewicht	375 g
Oberfläche	mattschwarz

Änderungen, vor allem zum technischen Fortschritt, vorbehalten.

## Zubehör

### Federhalterung MZS 16

(Art.-Nr. 02992)  
Federhalterung mit gummigelagerten Kunststoffklammern.  
Sehr gute Körperschalldämpfung. Mit  $\frac{3}{8}$ "-Gewindebohrung zur Befestigung auf Stativen oder Mikrofonangeln.



### Pistolengriff MZP 816

(Art.-Nr. 01932)  
für den Reportageeinsatz.



### Windschutzkombination

MZW 816  
(Art.-Nr. 01930)  
Windschirm, Winddämpfung ca. 6 dB.



### MZH 816

(Art.-Nr. 03186)  
Windschutzhülle zur Erhöhung der Windgeräuschkämpfung vom Windschirm um 15 dB.



### Windschutz MZW 815

(Art.-Nr. 0896)  
Schaumnetz-Windschutz mit guten Winddämpfungseigenschaften. Größter Durchmesser 52 mm, Länge 540 mm.



## Netzgerät

### MZN 16 P 48 U

(Art.-Nr. 1241)

Stromversorgungsgerät für 48-V-Phantomspeisung nach DIN 45 596. An jedes Netzgerät können gleichzeitig zwei Mikrofone angeschlossen werden.

Abmessungen:

168 x 120 x 50 mm.



## Speiseadapter

### MZA 14 P 48

(Art.-Nr. 2034)  
Zur netzunabhängigen Spannungsversorgung von einem phantomgespeisten Kondensatormikrofon. Speisung nach DIN 45 596.

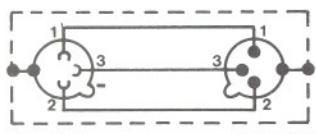
Mit XLR-Buchsen.



## Anschlußkabel KA 7 U

(Art.-Nr. 1777)

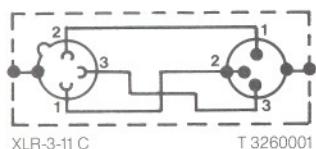
Kabel mit XLR-Steckverbindern (System Cannon).  
Länge: 7,5 m.



## Anschlußkabel KA 7 UN

(Art.-Nr. 2157)

Geeignet für alle Sennheiser-Mikrofone mit XLR-Steckverbindern (System Cannon). Geräte-seitig 3pol., verschraubbbarer Normstecker (z. B. T 3260001).  
Länge: 7,5 m.



Weitere Informationen finden Sie im Sennheiser-Gesamtkatalog.

## DIRECTIONAL STUDIO MICROPHONE

### MKH 816 P 48 U 3

Extend of delivery: 1 microphone.

## General description

The MKH 816 P 48 U 3 is a directional studio microphone with a high directivity factor. This is highly desirable in the film and TV studio and also outdoors for multiple applications. The microphone employs the proven RF-principle for low noise, low interference operation. It is designed for 48 V phantom powering.

## Features

- High directionality
- Low equivalent sound pressure level
- Rugged and extremely resistant to unfavourable climatic conditions
- High sensitivity
- All metal housing with black finish

## Principle of high frequency circuit

The capsule of a RF condenser microphone represents contrary to DC circuits a low impedance. Instead of the high polarisation voltage normally required, the capsule requires only a high frequency voltage of about 10 volts, which is produced by a built-in low-noise oscillator (8 MHz). This principle ensures the microphone's high operational reliability, particularly for outdoor recordings in extreme climatic conditions.

## Powering and connection

All Sennheiser microphones designated MKH ... P 48 are 48 V phantom-powered according to DIN 45 596.

Either condenser- or dynamic microphones from Sennheiser employ the principle of voltage matching. This "no load condition" has the advantage that neither impedance variations of the microphone output nor of the amplifier input have a noticeable influence on the total performance of the system (e. g. frequency response). The source impedance of Sennheiser condenser microphones with phantom powering is extremely low (about 10 V at 1000 Hz) so that the amplifier input impedance has only at least 600  $\Omega$ . This is usual in the majority of cases. Should – however – the input impedance be smaller than 600  $\Omega$ , a resistor of appropriate value should be placed in series with the microphone so that it "sees" at least 400  $\Omega$ . The voltage division caused by the series resistor must, of course, be considered. The same method can be used when higher output impedance of the microphone is demanded. In this case again, a series resistor can be used to provide correct matching.

Sennheiser condenser microphones produce relatively high output voltages exceeding 1 volt at maximum sound pressure levels. This has the advantage that even with long cables induced interference signals can be disregarded. Also the internal noise produced by the microphone does not contribute to the total noise level. The microphones are fitted with RF filters which ensure that no high frequency signals from the microphone can effect the external circuitry and that the microphone itself is protected from high frequency disturbance. It is therefore not necessary, even under the most difficult conditions, to take special precautions, such as double screening of the cables or the provision of high frequency filters.

Sennheiser condenser microphones are polarised according to DIN standard i. e. when a pressure pulse strikes the capsule from the front, pin 2 goes positive with reference to pin 3.

## Connection to balanced, floating microphone inputs

In this case the microphone is simply connected via a power supply, e. g. MZN 16 P 48, or powering adapter MZA 14 P 48 (see accessories) to the inputs of the amplifier.

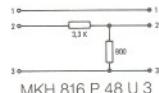
## Connection to unbalanced microphone inputs

If the microphone is powered by a corresponding supply unit and is to be connected to unbalanced inputs it is generally necessary to use a transformer. The secondary of this audio-transformer may then be connected – one side grounded – to the input. Proper voltage matching is achieved by selecting a suitable transformer ratio. If the powering adapter MZA 14 P 48 or the power supply unit MZN 16 P 48 is used a transformer is not required.

## Connection to microphone inputs with high sensitivity

If the amplifier being used has a very high input sensitivity, i. e. when it is normally intended for use with dynamic microphones, it can be necessary to reduce the output voltage from the microphone by means of a voltage divider. This should be built into the microphone cable at the amplifier input. This way the large signal on the microphone cable is maintained up to just before the microphone input, which helps to increase the signal to noise ratio.

Example:



## Connection to mixers and sound recording equipment with powering facilities

If an d. c. voltage of  $48 \text{ V} \pm 12 \text{ V}$  is available the condenser microphone can be powered directly (see also figure "Powering and connection"). The voltage should be stabilised and filtered, so that the unweighted noise voltage is less than 1 mV.

According to the DIN standard the two feed resistors should be approx.  $6.8 \text{ k}\Omega$ . The difference between the two resistors should be  $\leq 0.4\%$ . The current taken by Sennheiser condenser microphones MKH ... P 48, is approx. 2 mA. This means approx. 7 volts are lost across the resistors.

## Technical Data

### MKH 816 P 48 U 3

Frequency response . . . . .	40 – 20 000 Hz
Operating principle . . . . .	interference transducer
Directional characteristic . . . . .	cup shaped
Sensitivity at 1000 Hz . . . . .	$40 \text{ mV/Pa} \pm 1 \text{ dB}$
Impedance at 1000 Hz . . . . .	approx. $10 \Omega$ balanced, floating
Minimum load . . . . .	$600 \Omega$ ( $200 \Omega$ for SPL up to 15 Pa)
Equivalent sound pressure level as per CCIR 468-1	27 dB
curve A . . . . .	16 dB
Maximal SPL . . . . .	30 Pa
Operating voltage . . . . .	$48 \text{ V} \pm 12 \text{ V}$
Current consumption . . . . .	approx. 2 mA
Temperature range . . . . .	$-10^\circ\text{C}$ to $+70^\circ\text{C}$
Output plug . . . . .	3-pin XLR plug
Pin connections . . . . .	1: ground, housing; supply (-) 2: audio (+); supply (+) 3: audio (-); supply (+) according to IEC standard publication 268-14/2
Dimensions in mm . . . . .	$19 \phi, 555$ long
Weight . . . . .	375 g
Finish . . . . .	dull black

We reserve the right to alter specifications,  
especially with regard to technical improvements.

## Accessories

### Shock Mount MZS 16

(Art.-No. 02992)



Shock mount with rubber suspended plastic clamps. Very good sound insulation. With  $\frac{3}{8}$ "-thread for mounting to microphone booms or tripods.

### Pistol grip MZP 816

(Art.-No. 01932)

for reporting use.



### Windscreen combination

MZW 816

(Art.-No. 01930)

Windscreen, wind damping  
approx. 6 dB.



### MZH 816

(Art.-No. 03186)

Windscreen coat, serves to increase the wind damping of the windscreen by 15 dB.



### Windshield MZW 815

(Art.-No. 0896)

Foam-rubber-windshield.

Largest diameter 52 mm, length 540 mm.



## Power supply unit

### MZN 16 P 48 U

(Art.-No. 1241)

Power supply unit for 48 V phantom powering according to DIN 45 596. Two microphones can be powered simultaneously from each supply unit. Dimensions: 168 x 120 x 50 mm.



## Powering adapter

### MZA 14 P 48

(Art.-No. 2034)

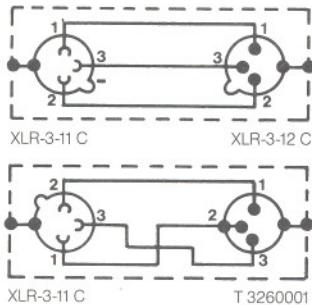
Mains independent powering adapter for voltage supply of one phantom-powered condenser microphone. Powering according to DIN 45 596. With XLR-plugs.



## Connecting cable KA 7 U

(Art.-No. 1777)

Cable fitted with XLR-connectors (system Cannon). Length of cable: 7.5 m.



## Connecting cable KA 7 UN

(Art.-No. 2157)

Suitable for all Sennheiser microphones equipped with XLR-connectors (Cannon). The cable is fitted with a 3-pin XLR-connector on one end and a 3-pin screwable standard plug (e.g. T 3260 001) on the other end. Length of cable: 7.5 m.

Further information you will find in the Sennheiser catalogue.

## MICROPHONE DIRECTIONNEL

### DE STUDIO MKH 816 P 48 U 3

Livraison: 1 microphone.

## Description abrégée

Le MKH 816 P 48 U 3 est un microphone directionnel de studio à taux de directivité élevée, utilisé en particulier par les chaînes de film et télévision et aussi pour des prises de son à l'extérieur. Le montage HF très éprouvé de Sennheiser electronic a été choisi pour ce micro qui est prévu pour une alimentation à circuit fantôme de 48 V. Comme le micro ne possède pas de transformateur, il est insensible aux champs magnétiques parasites.

## Caractéristiques

- Directivité élevée
- Très bonne atténuation de réaction acoustique
- Niveau de pression acoustique équivalente bas
- Robuste et extrêmement résistant au conditions climatiques défavorables
- Facteur de transmission à vide élevé
- Boîtier métallique, surface noire mate

## Montage haute fréquence

Contrairement au montage basse fréquence, la capsule d'un micro électrostatique à haute fréquence présente une faible impédance. A la place de la tension de polarisation relativement élevée, la capsule n'est soumise qu'à une faible bruit de fond. La faible impédance du système mène à une haute fiabilité des microphones, particulièrement au cas des prises de son à l'extérieur aux conditions climatiques extrêmes.

## Alimentation et branchement

Tous les micros électrostatiques de Sennheiser electronic avec la désignation MKH ... P 48 sont alimentés par circuit fantôme de 48 V selon DIN 45 596. Le courant passe par les deux conducteurs de modulation, le courant de retour par le blindage.

Pour le branchement de ses microphones électrostatiques, Sennheiser utilise, comme pour les microphones dynamiques, le principe d'adaptation en tension. Cela signifie que l'impédance d'entrée de l'amplificateur est beaucoup plus élevée que celle du micro de telle sorte que celui-ci marche presque à vide. De ce fait, ni les variations d'impédance du microphone, ni celles de l'amplificateur n'ont d'influence sensible sur la courbe de réponse. L'impédance de source des microphones électrostatiques Sennheiser à alimentation fantôme est très faible, environ 10 Ω à 1000 Hz. La seule exigence posée à l'amplificateur est d'avoir une impédance d'entrée d'au moins 600 Ω.

Si toutefois, votre amplificateur présente une impédance inférieure, il faut choisir une résistance additionnelle convenant pour que le micro «voie» au moins 600 Ω. La division de tension qui en résulte doit évidemment être prise en considération. La même méthode est employée si on a besoin d'une impédance micro plus élevée. Dans ce cas aussi, une résistance additionnelle mène à une adaptation correcte.

Les micros électrostatiques Sennheiser donnent des tensions de sortie relativement élevées, supérieures à 1 V pour des pressions acoustiques maximales. L'avantage en est que, même pour des câbles longs, les tensions parasites n'ont aucune influence. En outre, l'influence du bruit de fond de l'amplificateur du micro est pratiquement inexistant. De plus, tous ces micros Sennheiser sont équipés de filtres haute-fréquence dimensionnés généreusement. Ces filtres éliminent les tensions parasites HF de la ligne et protègent les microphones contre des champs HF extérieurs. Même pour des conditions difficiles de transmission, il n'est pas nécessaire de prévoir de protections spéciales (double blindage de lignes, matériel anti-HF, etc.).

La polarité des micros Sennheiser est conforme à la norme DIN, c. à. d. si une impulsion de pression touche la capsule de front, la broche 2 possède une tension positive par rapport à la broche 3.

## Branchement à des entrées micro symétriques et sans mise à la terre

Dans ce cas on relie le micro à un bloc d'alimentation secteur, p. ex. MZN 16 P 48, ou à l'adaptateur d'alimentation MZA 14 P 48 (voir accessoires) et la sortie du MZN resp. MZA à l'entrée de l'amplificateur.

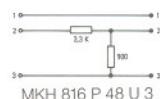
## Branchement à des entrées micro asymétriques

Si des micros à alimentation fantôme doivent être branchés à des entrées asymétriques, en passant par l'alimentation secteur appropriée, un transformateur doit être intercalé. En choisissant correctement le rapport de transformation, on arrive à l'adaption en tension adéquate. Le côté secondaire du transformateur peut alors être branché de façon asymétrique à l'entrée de l'amplificateur. En utilisant l'adaptateur d'alimentation MZA 14 P 48 ou l'alimentation secteur MZN 16 P 48 on peut connecter le microphone directement.

## Branchement à des entrées micro à haute sensibilité

Si l'entrée micro possède une sensibilité trop élevée (p. ex. s'il est prévue pour micros dynamiques à basse impédance) il est parfois nécessaire de diminuer la tension du micro à l'aide d'un diviseur de tension. Celui-ci doit être incorporé au câble du micro à l'entrée de l'amplificateur. Le niveau élevé est ainsi maintenu jusqu'à l'entrée du microphone, ce qui propice au rapport signal/bruit.

Exemple:



## Branchement à des pupitres de mélange et des appareils d'enregistrement avec possibilités d'alimentation

Si l'appareil possède une tension de  $48 \text{ V} \pm 12 \text{ V}$ , le microphone électrostatique peut être alimenté directement (voir aussi la figure «Alimentation et branchement»). La tension doit être stabilisée et filtrée de telle manière que la tension non-pondérée soit inférieure à 1 mV.

La valeur des résistances standardisées d'alimentation doit être de  $2 \times 6,8 \text{ k}\Omega$ , la variation d'une résistance par rapport à l'autre  $\leq 0,4\%$ . Le courant de consommation pour les micros électrostatiques Sennheiser MKH...P 48 est d'environ 2 mA. La chute de potentiel aux deux résistances est d'environ 7 V.

## Caractéristiques techniques

### MKH 816 P 48 U 3

Bande passante . . . . .	40 – 20 000 Hz
Principe acoustique . . . . .	capteur d'interférences
Directivité . . . . .	lobe
Facteur de transmission à vide à 1000 Hz . . . . .	40 mV/Pa $\pm 1 \text{ dB}$
Impédance à 1000 Hz . . . . .	env. 10 $\Omega$ , symétrique, sans masse
Impédance minimale de charge . . . . .	600 $\Omega$ (200 $\Omega$ jusqu'à 15 Pa)
Niveau de pression acoustique selon CCIR 468-1 . . . . .	27 dB
DIN 45 500, courbe A . . . . .	16 dB
Niveau max. à 1000 Hz . . . . .	30 Pa
Tension d'alimentation . . . . .	48 V $\pm 12 \text{ V}$
Consommation . . . . .	env. 2 mA
Plage de températures . . . . .	-10°C à +70°C
Connecteur . . . . .	fiche tripolaire XLR-3
Brochage . . . . .	1 : masse, boîtier; alimentation (-) 2 : BF (+); alimentation (+) 3 : BF (-); alimentation (+)
Dimensions en mm . . . . .	19 φ, longueur 555
Poids . . . . .	375 g

Modifications, surtout dans l'intérêt du progrès technique, réservées.

## Accessoires

### Suspension élastique

#### MZS 16

(No. d'art 02292)



Suspension élastique avec pinces en matière plastique supportés de caoutchouc. Isolation acoustique très efficace. Équipée d'un taraudage de  $\frac{3}{8}$ " pour montage sur perches de microphone ou sur pied.

### Poignée pistolet

#### MZW 816

(No. d'art. 01932)

Destinée pour les reportages.



### Combination anti-vent

#### MZW 816

(No. d'art. 01930)

Bonnette anti-vent, atténuation de 6 dB des bruits de vent.



#### MZH 816

(No. d'art. 03186)

Enveloppe de bonnette anti-vent, sert à élevée l'atténuation des bruits de vent à 15 dB.



### Bonnette anti-vent MZW 815

(No. d'art. 0896)

Bonnette anti-vent en mousse acoustique spéciale pour une protection efficace contre les bruits de vent. Diamètre max. 52 mm, longueur 540 mm.



## **Bloc d'alimentation secteur**

### **MZN 16 P 48**

(No. d'art. 1241)

Bloc d'alimentation à circuit fantôme 48 V, conforme à la norme DIN 45 596. A chacun de ces types de blocs d'alimentation peuvent être raccordés deux microphones à la fois. Dimensions: 168 x 120 x 50 mm.



## **Adaptateur d'alimentation**

### **MZA 14 P 48**

(No. d'art. 2034)

Pour l'alimentation d'un microphone électrostatique indépendante de réseau selon DIN 45 596.

Avec prises XLR.



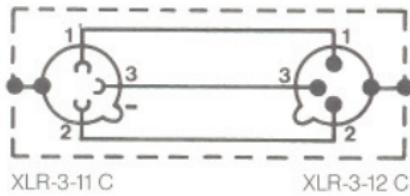
## **Câble de raccordement**

### **KA 7 U**

(No. d'art. 1777)

Câble avec connecteurs XLR (système Cannon).

Longueur: 7,5 m.

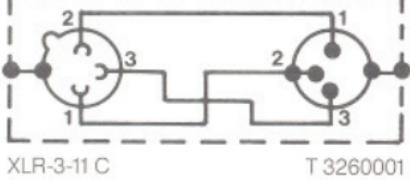


## **Câble de raccordement**

### **KA 7 UN**

(No. d'art. 2157)

Pour tous microphones Sennheiser avec à fiche XLR (Cannon). Equipé côté appareil d'un connecteur tripolaire vissable (e. p. T 3260 001). Longueur de câble: 7,5 m.



Pour plus d'information voir le catalogue «Revue» de Sennheiser.

SENNHEISER ELECTRONIC KG.  
D-30900 WEDEMARK  
TELEFON 0 51 30/6 00-0  
TELEX 9 24 623  
TELEFAX 0 51 30/63 12